

UOSD Servizio Amministrativo Ricerca

**Il dirigente della UOSD Servizio Amministrativo Ricerca
in virtù della delega conferita con deliberazione N°327/2025
HA ASSUNTO LA PRESENTE DETERMINAZIONE**

N. 860 del 13/10/2025

**OGGETTO: LIQUIDAZIONE RIMBORSO SPESE ALLA DOTT.SSA VITTORIA BALZANO
SUL FONDO BANDO INTRAMURALE IRE 2025 - P.I. NICLA PORCIELLO, FINANZIATO
SU RICERCA CORRENTE ISTITUTO REGINA ELENA ANNO 2025 RESPONSABILE DI-
RETTORE SCIENTIFICO IRE f.f.,
CUP H53C25000130001**

Esercizi/o e conto 2025-502011498 Centri/o di costo 110100

- Importo presente Atto: € 1.002,48

- Importo esercizio corrente: € 1.002,48

Budget

- Assegnato: € 50.000,00

- Utilizzato: € 3.033,11

- Residuo: € 45.964,41

Autorizzazione n°: 2025/ SAR 435

Servizio Risorse Economiche: **Giovanna Evangelista**

UOSD Servizio Amministrativo Ricerca Proposta n° DT-857-2025

L'estensore

Maria Vincenza Sarcone

Il Responsabile del Procedimento

Giuseppina Gioffre

**Il Dirigente della UOSD Servizio Amministrativo
Ricerca**

Giovanna Evangelista

La presente determinazione si compone di n° 5 pagine e dei seguenti allegati che ne formano parte integrante e sostanziale:
Allegato 1

Il Dirigente della UOSD Servizio Amministrativo Ricerca

- Visto il decreto legislativo 30 dicembre 1992 n. 502 e successive modificazioni ed integrazioni;
il decreto legislativo 16 ottobre 2003 n. 288 e il decreto legislativo 23 dicembre 2022 n. 200 di riordino della disciplina degli Istituti di ricovero e cura a carattere scientifico;
- Vista la legge regionale 23 gennaio 2006, n. 2;
- Visto la deliberazione n. 814 del 03.09.2025 recante *“Preso d’atto della deliberazione della Regione Lazio 7 agosto 2025 n.697 avente ad oggetto: Approvazione del Regolamento di Organizzazione e Funzionamento dell’IRCCS Istituti Fisioterapici Ospitalieri. Adozione del Regolamento di Organizzazione e Funzionamento degli IFO.”*;
- Visto il Decreto del Presidente della Regione Lazio n. T00015 del 12 febbraio 2025 avente ad oggetto *“Nomina del Direttore Generale dell’Azienda Sanitaria Locale dell’IRCCS Istituti Fisioterapici Ospitalieri (Art. 8, comma 7 bis, della legge regionale 16 giugno 1994, n. 18 e s.m.i.)”*;
- Vista la deliberazione n. 160 del 18 febbraio 2025 di presa d’atto dell’insediamento del Direttore Generale dell’IRCCS Istituti Fisioterapici Ospitalieri Dott. Livio De Angelis;
- Visto il D.M. del Ministero della Salute del 20 giugno 2024 di conferma del riconoscimento del carattere scientifico dell’IRCCS di diritto pubblico a Istituti Fisioterapici Ospitalieri (IFO) relativamente alla disciplina di “oncologia” per l’Istituto Nazionale Tumori Regina Elena (IRE) e alla disciplina di “dermatologia” per l’Istituto Santa Maria e San Gallicano (ISG);
- Vista la deliberazione n. 327 del 3 aprile 2025 di attribuzione delle deleghe ai Dirigenti del Ruolo Professionale, Tecnico e Amministrativo da parte del Direttore Generale degli IFO;
- Vista la deliberazione n. 242 del 5 aprile 2018 di approvazione del Regolamento Aziendale per trasferte/missioni e del rimborso delle spese sostenute dal personale dipendente dell’Ente e successiva integrazione con Deliberazione n. 827 del 17/09/2019;

Vista	l'art. 1 comma 81 della Legge 207/2024 - Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2025 e bilancio pluriennale per il triennio 2025-2027. (24G00229);
Vista	la deliberazione n. 379 del 13/04/2023 con la quale è stata disposta l'assunzione a tempo determinato della Dott.ssa Vittoria Balzano, Personale della Ricerca Sanitaria in qualità di Coll. Prof.le Ricerca Sanitaria, categoria D, assegnata alla UOSD Immunologia e Immunoterapia dei Tumori in possesso dei requisiti di cui ai sensi dell'art. 3 TER, legge 3, Luglio 2023 n. 87.
Tenuto Presente	che con nota Folium n. 930 del 21/01/2025 del Direttore Scientifico IRE f.f. e N.O. del Commissario Straordinario IFO folium n. 1089 del 23/01/2025, è stato autorizzato l'appostamento preliminare della Ricerca Corrente 2025 IRE per un importo pari a euro 3.462.944,05;
Premesso	che con deliberazione n. 736 del 05/08/2025, è stato preso atto della conferma del finanziamento sui fondi Ricerca Corrente 2025 IRE dei progetti di Ricerca in oncologia nell'ambito del bando interno indetto con deliberazione n. 176/2024 e successive integrazioni, per l'anno 2025;
Considerato	che in particolare con prot. Folium n. 10206 del 08/07/2025 è stato confermato il finanziamento per l'anno 2025 del progetto dal titolo: "Identificazione di firme iMmuno-relate di risposta al trattaMento con chemioimmUnoterapia in NeOadiuvante nel NSCLC: un Approccio Integrato peR ottimizzare l'outcome clinico (IMMUNOCARE)", per un importo pari a € 50.000,00, al PI responsabile Dott.ssa Nicla Porciello;
Vista	la nota pervenuta al SAR con Prot. Folium n. 11751 del 01/08/2025, munita di parere favorevole del Direttore Scientifico IRE f.f. e autorizzata dal responsabile della struttura, con la quale la Dott.ssa Vittoria Balzano chiede l'autorizzazione a partecipare al "3rd Pre-CICON Workshop on Tertiary Lymphoid Structures" che avrà luogo a Utrecht (The Netherlands) nei giorni 08-10/09/2025;
Tenuto presente	che la Dott.ssa Vittoria Balzano in data 25/09/2025 ha inoltrato la documentazione inerente il rimborso della missione, relativa alle spese di iscrizione, viaggio, alloggio, vitto e quota membro, per un totale di Euro 1.002,48, come da allegato 1;
Accertata	la regolarità della documentazione giustificativa prodotta dalla Dott.ssa Vittoria Balzano in data 25/09/2025;
Premesso	che il personale di questo Ente effettua missioni per l'espletamento dei compiti d'istituto;
Ritenuto	opportuno quindi di dover liquidare le somme sostenute così come descritto nell'elenco riportato nella presente disposizione;
Accertato	che le stesse sono congrue e coerenti alle esigenze di servizio verificate dal Dirigente del SAR;

- Accertata la disponibilità del fondo della Ricerca Corrente 2025, sul quale graverà la spesa;
- Precisato che tutta la documentazione richiamata, e non allegata nella presente determinazione, è reperibile agli atti della UOSD SAR;
- Attestato che il presente provvedimento, a seguito dell'istruttoria effettuata, nella forma e nella sostanza è totalmente legittimo e utile per il servizio pubblico, ai sensi dell'art. 1 della legge 20/94 e successive modifiche, nonché alla stregua dei criteri di economicità e di efficacia di cui all'art. 1, primo comma, della legge 241/90, come modificata dalla legge 15/2005.

DETERMINA

Per i motivi di cui in narrativa che si tendono integralmente confermati di:

1) liquidare, al personale a Tempo Determinato sotto elencato, in virtù della documentazione giustificativa prodotta agli atti della UOSD SAR, il rimborso delle spese sostenute come di seguito riportate effettuate nell'anno 2025:

Ricercatore Sanitario	Descrizione	Luogo - Data	Dettaglio spesa	Metodo di pagamento	Importo
Dott.ssa Balzano Vittoria	Missione	Utrecht (The Netherlands) 08-10/09/2025	Iscrizione	elettronico	€ 120,00
			Viaggio -aereo	elettronico	€ 260,00
			Viaggio - treno	elettronico	€ 24,80
			Mezzo Pubblico	elettronico	€ 7,00
			Alloggio	elettronico	€ 462,49
			Vitto	elettronico	€ 78,19
			Quota Membro NIBIT 2025	elettronico	€ 50,00
			Totale 1		€ 1.002,48
Totale 1					€ 1.002,48

- 2) precisare** che la spesa del presente provvedimento dovrà gravare sul fondo del Bando Interno IRE 2025 P.I. Dott.ssa Nicla Porciello, finanziato su Ricerca Corrente IRE 2025 di cui è responsabile il Direttore Scientifico IRE f.f. Dott. Giovanni Blandino.
Numero di conto: 502011498
- 3) trasmettere** la presente determinazione alla UOC Risorse Umane per la corresponsione delle spese sostenute negli emolumenti del mese di competenza.

4) dare esecutività immediata al presente atto con la pubblicazione dello stesso sul sito web aziendale.

Ai fini contabili, si segnala che l'importo da registrare sul fondo del Bando Interno PI Porciello finanziato su Ricerca Corrente IRE 2025 è di € 1.002,48 totali.

La UOSD Servizio Amministrativo Ricerca curerà tutti gli adempimenti per l'esecuzione della presente determinazione.

Il Dirigente della UOSD Servizio Amministrativo Ricerca

Giovanna Evangelista

Documento firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i. e norme collegate

Allegato 

La sottoscritta__ Dott.ssa VITTORIA BALZANO, con qualifica COLL. PROF.LE RICERCA SANITARIA TD IRE
Consapevole delle sanzioni penali richiamate dall'art. 76 del D.P.R. 28 dicembre 2000 n.445 in caso di dichiarazioni
mendaci e della decadenza dei benefici eventualmente conseguiti al provvedimento emanato sulla base delle
dichiarazioni non veritiere, di cui all'art. 75 del richiamato D.P.R. ai sensi e per gli effetti del D.P.R.445/2000

DICHIARA

sotto la propria responsabilità di aver sostenuto, per la Missione tenutasi a UTRECHT 8-10 Settembre 2025, le spese
riconosciute come da prospetto sotto riportato:

RIMBORSO SPESE / MISSIONE

Cognome	BALZANO
Nome	VITTORIA
Cod. IFO	BANDO INTERNO RC 2025
Centro di costo	3051250
Ente finanziatore	RICERCA CORRENTE 2025
Responsabile fondo	NICLA PORCIELLO
Luogo e data missione	UTRECHT 8-10/9/2025

Tipologia contratto

COLL. PROF.LE RICERCA SANITARIA TD 1

Metodo di pagamento

a) Iscrizione		Metodo di pagamento		
Congresso / corso	€ 120,00	Contanti	Bonifico	C. Debito/Credito/Prep.
				X
Iscrizione		a)		€ 120,00
b) Spese di viaggio		Contanti	Bonifico	C. Debito/Credito/Prep.
Biglietto aereo	€ 260,00			X
Biglietto ferroviario	€ 24,80			X
Mezzo proprio (1/5 del costo di un litro per Km)	€ -			
Autostrada	€ -			
Mezzo pubblico	€ 7,00			X
Taxi (solo se non esiste il mezzo pubblico)				
c) Spese di soggiorno		Contanti	Bonifico	C. Debito/Credito/Prep.
Albergo 2 NOTTI	€ 462,49			X
Vitto 4	€ 78,19			X
oltre 8 ore per 1 pasto max 22,21 €				
oltre 12 ore per 2 pasti max 44,27 €				
Spese di viaggio e di soggiorno		b)+c)		€ 832,48
d) Varie		Contanti	Bonifico	C. Debito/Credito/Prep.
QUOTA MEMBRO NIBIT 2025	€ 50,00			X
	€ -			
	€ -			
Varie		d)		€ 50,00
Totale				€ 1.002,48

TOTALE RIMBORSO SPESE / MISSIONE · € 1.002,48

NETTO da pagare - esclusa eventuale
anticipo

€ 1.002,48

Firma del dichiarante





Autorizzazione al rimborso
Firma del Responsabile dei Fondi





Pervenuta al
SAR
il 25/9/25

Roma, 15/09/2025

Prot. n. _____

Al Servizio Amministrativo Ricerca

RICHIESTA RIMBORSO SPESE DI MISSIONE

Con riferimento alla autorizzazione prot. N° **11751** del **1/8/2025** si trasmette, in allegato, la documentazione originale.

Cognome **BALZANO**

Nome **VITTORIA**

Strutturato ☒ indicare il livello **Collab. Prof. Ricerca Sanitaria TD IRE**

Co.Co.Co. ☐ periodo contratto: dal _____ al _____ Borsista ☐ dal _____ al _____

UOC/UOSD presso cui si presta servizio **UOSD IMMUNOLOGIA E IMMUNOTERAPIA DEI TUMORI**

Luogo e periodo della missione **UTRECHT (PAESI BASSI)** dal **08/09/2025** al **10/09/2025**

Responsabile fondo ricerca **Dr.ssa Nicla Porciello**

Ente finanziatore **BANDO INTERNO RC 2025 PI PORCIELLO**

Cod. IFO _____ Centro di Costo **3051250**

a) Iscrizione (allegare fatture / ricevute fiscali)

Iscrizione congresso + QUOTA SOCIO NIBIT 2025 € **170,00**

TOTALE € 170,00

b) Spese di viaggio (allegare biglietti)

Biglietto aereo **A/R ROMA FIUMICINO-AMSTERDAM** € **260,00**
€

Biglietto ferroviario A/R AEROPORTO DI AMSTERDAM-UTRECHT € **24,80**
€

Mezzo proprio km _____ per € _____ (benzina / gasolio) € _____
1/5 del costo di un litro di benzina per ogni chilometro

Autostrada € _____

Mezzo pubblico (bus, metro, traghetto) **PER AEROPORTO ROMA FCO** € **7,00**
€

TOTALE € 291,80



c) Spese di soggiorno (allegare fatture / ricevute fiscali)

Albergo € **462,49**

Vitto n. **4** ricevute / scontrini fiscali € **77,92** *18,19*

• € _____

TOTALE € 540,41

e) Varie

Altro (specificare) € _____

TOTALE € _____

TOTALE GENERALE (a + b + c + d + e) € 1002,21

Indicare l'importo relativo all'eventuale anticipo ricevuto € _____

- Si dichiara che nella tassa di iscrizione al convegno sono compresi n. _____ pasti (solo per le missioni in Italia).

Firma del Richiedente

Urbica Biondo

- Si dichiara di non aver percepito fondi o emolumenti da altri Enti.

Firma del Richiedente

Urbica Biondo

- Si dichiara di **non avere usufruito di vitto e alloggio gratuito** e di essere partito/a da Roma il giorno **08/09/2025** alle ore **11:30** e di essere rientrato/a Roma il giorno **10/09/2025** alle ore **21:00**.

Firma del Richiedente

Urbica Biondo

Firma del Direttore Scientifico

[Signature]
IL DIRETTORE SCIENTIFICO *+*
Istituto Nazionale Tumori "Regina Elena"

Roma, **31/07/2025**

Prot. n. _____

Alla Direzione Scientifica IRE / ISG

RICHIESTA AUTORIZZAZIONE MISSIONE E ANTICIPO SPESE

Cognome **BALZANO** _____ Nome **VITTORIA** _____
 Strutturato ☐ indicare il livello **COLLA. PROF. DI RICERCA SANITARIA TD IRE** _____
 Co.Co.Co. ☐ periodo contratto: dal _____ al _____ Borsista ☐ dal _____ al _____
 Luogo e periodo della missione **Utrecht, The Netherlands** _____ Dal **8/09/2025** al **10/09/2025**
 Responsabile fondo ricerca **DR.SSA NICLA PORCIELLO** _____
 Ente finanziatore **BANDO INTERNO RICERCA CORRENTE 2025** _____
 Cod. IFO _____ Centro di Costo **3051250** _____

TITOLO Pre-Conference Program CICON

PERIODO (indicare periodo comprensivo dei giorni di viaggio) **8-10 SETTEMBRE 2025** _____

IN QUALITÀ PARTECIPANTE

Iscrizione **CONVEGNO** € **120,00** _____
 indicare se l'iscrizione comprende vitto e alloggio: ☐ SI ☒ NO

Biglietto: aereo ☐ / ferroviario **ROMA-AMSTERDAM A/R** € **260,00** _____
 Mezzo proprio indicare: km _____ € _____
 indicare: targa _____ tipo di carburante _____

Albergo + VITTO + TRASPORTI (mezzi pubblici e trenino per € 600,00 _____
UTRECHT)

TOTALE € 980,00 _____

Si richiede l'anticipazione delle seguenti spese di missione (barrare le voci scelte):

spese di iscrizione ☐ spese di viaggio ☐ spese di soggiorno ☐
 Le spese di missione vengono pagate, offerte da un altro Ente / Società..... ☒ SI ☐ NO

Firma del Richiedente


 Dr.ssa Vittoria Balzano



Paola Nistico
Dr.ssa Paola Nistico
Responsabile UOSD
"Immunologia e Immunoterapia dei Tumori"
Istituto Nazionale Tumori Regina Elena

Parere favorevole del Direttore, Primario, Responsabile

Nicola Porciello

Dr.ssa Nicola Porciello

Parere favorevole del Direttore Sanitario

Parere favorevole del Direttore Scientifico

Paola Nistico
IL DIRETTORE SCIENTIFICO
Istituto Nazionale Tumori Regina Elena

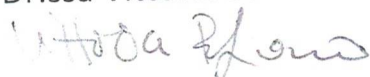
N.B. La richiesta del rimborso dovrà pervenire direttamente al S.A.R. completo di tutta la documentazione giustificativa delle spese in originale (ricevute fiscali, fatture, attestato partecipazione, relazione evento). Tale documentazione è indispensabile a norma di legge per l'espletamento della pratica.

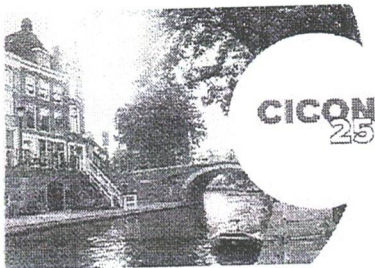
“Pre-CICON Workshop – Tertiary Lymphoid Structures in the Era of Cancer Therapy”, Utrecht (PAESI BASSI) 8-10 Settembre 2025

La sottoscritta Vittoria Balzano, in qualità di componente della UOSD Immunologia e Immunoterapia dei Tumori coordinata dalla dr.ssa Paola Nisticò, dichiara: di essersi recata dal 8 al 10 Settembre 2025, presso il Beatrix Theater di Utrecht (NLD), dove si è svolto il **Pre-Cicon Workshop – TLS in the Era of Cancer Therapy**. Il workshop ha posto al centro dell'attenzione le strutture linfoidi terziarie (TLS), con particolare enfasi sul loro ruolo nella risposta immunitaria antitumorale e nelle patologie infiammatorie croniche. Le TLS sono state discusse come microambienti immunitari dinamici, capaci di ricapitolare alcune funzioni dei linfonodi secondari. L'applicazione di tecniche di trascrittomica ad alta risoluzione (GeoMX, CosMX, Visium HD...) ha consentito di caratterizzare con maggiore precisione i programmi genici associati alla formazione e alla maturazione delle TLS, distinguendo strutture immature da TLS funzionalmente attive, dotate di centri germinativi. Questi approcci integrativi hanno evidenziato l'importanza delle TLS sia come marcatori prognostici nei tumori solidi, sia come modulatori della risposta immunitaria. Dal punto di vista immunofenotipico, sono stati approfonditi alcuni marcatori chiave: **CD21**, espressione caratteristica delle cellule dendritiche follicolari e indicatore di organizzazione strutturale; **AID (Activation-Induced Cytidine Deaminase)**, segnale di attività simil-centro germinativo; **CD23**, associato alle cellule B attivate e utile per la valutazione dello stadio maturativo delle TLS. Le evidenze presentate confermano come la presenza e il grado di maturazione delle TLS possano avere un impatto diretto sugli esiti terapeutici: nei tumori, TLS ben organizzate si associano a una migliore risposta immunitaria e a prognosi favorevole, mentre in contesti autoimmuni possono sostenere la cronicizzazione dell'infiammazione.

Cordialmente

Dr.ssa Vittoria Balzano





CRI-ENCI Ninth International Cancer Immunotherapy Conference
TRANSLATING SCIENCE INTO SURVIVAL

Sept. 10-12, 2025 | Utrecht, The Netherlands

Pre-Conference Program: Sept. 9, 2025



Certificate of Attendance

We hereby confirm that

REGINA ELENA CANCER INSTITUTE
SIG.RA DR. VITTORIA BALZANO
VIA ELIO CHIANESI, 53
00144 ROME
ITALIEN

attended the Preliminary Program of the CRI-ENCI Ninth International Cancer Immunotherapy Conference 2025 in Utrecht, The Netherlands.

3rd Pre-CICON Workshop - Tertiary Lymphoid Structures in the Era of Cancer Therapy

Date: Sept. 9, 2025

Presented by:



Congress organiser:

wikonect GmbH

Utrecht, Sept. 9, 2025

wkonec

wkonec GmbH
Hagenauer Strasse 53 | 65203 Wiesbaden
(Germany)

AG Wiesbaden | HRB 23513
Managing Director: Daniel M. Metzler
VAT no.: DE259023222

Commerzbank AG
SWIFT/BIC: DRESDEFF510
DE32 5108 0060 0035 0369 30

SIG.RA DR. VITTORIA BALZANO

PIAZZA VITTORIO VENETO 35
4017 SAN FELICE CIRCEO (LT)
ITALIA

Intern PayPal

Wiesbaden, Jul 23, 2025

wkonec GmbH is registered for tax purposes in The Netherlands under VAT ID No.: NL827550649B0.

CONFIRMATION/INVOICE

Invoice No. 24069768

CICON 2025 Utrecht

CRI-ENCI Ninth International Cancer Immunotherapy Conference 2025

Sep 10, 2025 - Sep 12, 2025 | Beatrix Theater | Jaarbeurs Utrecht, Netherlands

For above mentioned congress, we hereby debit you with the following fees:

Category	Quantity	VAT	Unit price in €	Amount in €
3rd Pre-CICON Workshop – Tertiary Lymphoid Structures in the Era of Cancer Therapy - Member (CIMT, CRI, EATI, NIBIT, GÉTICA) (Regular registration) Dr. Vittoria Balzano	1	21%	€99.17	€99.17
Net Amount				€99.17
plus VAT 21%				€20.83
Total Amount				€120.00

The fee listed in this invoice is automatically debited from your credit card, PayPal or ApplePay account. If it is not charged to your credit card, PayPal or ApplePay account, please pay the amount invoiced within 14 days, free from additional charges, to the account indicated below to the company **wkonec GmbH** specifying the **invoice no.**, **your name** and the key word **<<CICON 2025 Utrecht>>**.



wikonect GmbH
23 luglio 2025 . Pagamento

-120,00 €

Pagato con

Carta di debito 120,00 €
MasterCard x-6765
Sull'estratto conto
della tua carta
verrà riportato
"PAYPAL
*WIKONECT".

Indirizzo di spedizione

Vittoria Balzano

Via Nostra Signora di Lourdes
00167 Roma RM
Italia

Dati di spedizione

**Clicca qui per vedere i dati di
spedizione**

Codice transazione

3D756715DL491391
2

Hai bisogno di aiuto?

In caso di problemi, contatta il venditore su PayPal entro il giorno **19
gennaio 2026**. La transazione potrebbe **rientrare nella Protezione
acquisti**.

Dati venditore

wikonect GmbH
paypal@wikonect.de

Riepilogo ordine



CICON25NL 120,00 €
#797
(24069768)

Totale

120,00 €

Cedente/prestatore (fornitore) Identificativo fiscale ai fini IVA: IT01272240522 Codice fiscale: 92045270524 Denominazione: NIBIT NETWORK ITALIANO PERLA BIOTERAPIA DEI TUMORI Regime fiscale: RF01 ordinario Indirizzo: VIA G.MAMELI 3 Comune: GENOVA Provincia: GE Cap: 16122 Nazione: IT Terzo Intermediario Denominazione: PA DIGITALE S.P.A.	Cessionario/committente (cliente) Codice fiscale: BLZVTR88S43F912M Cognome nome: BALZANO VITTORIA Indirizzo: PIAZZA VITTORIO VENETO 35 Comune: SAN FELICE CIRCEO Provincia: LT Cap: 04017 Nazione: IT
--	---

TIPOLOGIA DOCUMENTO	ART. 73	NUMERO DOCUMENTO	DATA DOCUMENTO	CODICE DESTINATARIO
TD01 fattura		44/F	31-07-2025	

COD. ARTICOLO	DESCRIZIONE	QUANTITÀ	PREZZO UNITARIO	UM	SCONTO O MAGG.	%IVA	PREZZO TOTALE
	QUOTA ASSOCIATIVA PER L'ANNO 2025. Tipo dato: AswTRiga Rif. testo: Valore #VA# ----- Informazioni documento #ID#AswTRiga Fattura #TPD01#AswTipoDoc Vendita Diretta (Fatturazione al Banco) #CD01#AswCarDoc Bonifico bancario #TP06#AswTipoPag	1,00	40,98	N		22,00	40,98

RIEPILOGHI IVA E TOTALI						
ESIGIBILITÀ IVA / RIFERIMENTI NORMATIVI		%IVA	SPESE ACCESSORIE	ARR.	TOTALE IMPONIBILE	TOTALE IMPOSTA
I (esigibilità immediata)		22,00			40,98	9,02
IMPORTO BOLLO		SCONTO/MAGGIORAZIONE		ARR.	TOTALE DOCUMENTO	
					50,00	

MODALITÀ PAGAMENTO	DETTAGLI	SCADENZE	IMPORTO
MP05 Bonifico	IBAN IT18R0333201400000000961533 ABI 03332 CAB 01400 BANCA PASSADORE & C.	Data termine 31-07-2025 Ogg Data scadenza 31-07-2025	50,00

Conforme Standard AssoSoftware

Iban:
Paese Eur Cin Abi Cab N° Conto
IT 47 T 02008 05316 000106945792
Codice BIC SWIFT: **UNCRITM1B42**
Numero Rapporto: **106945792** - Valuta in **EUR**

 Filiale di VIA ELIO CHIANESI, 53 ROMA
 06 87820404
 AG30065-ITALIA@UNICREDIT.EU
Il Direttore della sua Filiale, MAURILIA MASSARI,
è a disposizione per fornire un'assistenza sempre
più completa.
 lun/mar/mer/gio 08:20 - 13:30 e 14:25 - 15:45 ven
08:20 - 13:30 e 14:25 - 15:30
 Servizio Clienti 800.57.57.57
Dall'Estero +39 02.33.40.89.73
Servizio Clienti Imprese da rete fissa 848.88.00.88 da
cellulare 02.33.40.89.73

BALZANO VITTORIA

30065

Gentile Cliente,
Vi comunichiamo l'elenco delle operazioni di bonifico SEPA che abbiamo eseguito sulla base delle disposizioni conferiteci,
provvedendo al contestuale regolamento sul vostro rapporto.

ELENCO BONIFICI

Data	Valuta	Descrizione	Importo
30.07.25	30.07.25	Ordinate: BALZANO VITTORIA IBAN Beneficiario: IT05B0538734070000042535760 Beneficiario: Achelois Srl Presso: BPER BANCA S.P.A. Motivazione: NIBITMeeting2025+Vittoria Balzano Ricezione: 30.07.2025 10.10 Canale: Internet Banking Riferimento: 1101252110274676 Note: Spese Esecuzione : 0,00	50,00
30.07.25	30.07.25	Ordinate: BALZANO VITTORIA IBAN Beneficiario: IT18R0333201400000000961533 Beneficiario: NIBIT-Network Italiano per la Biote tapia dei Tumori Presso: PASBITGGXXX BANCA PASSADORE E C. Motivazione: Quota adesione NIBIT anno 2025 Ricezione: 30.07.2025 09.47 Canale: Internet Banking Riferimento: 1101252110260089 Note: Spese Esecuzione : 0,00	50,00
Totale commissioni			0,00
Totale importo addebitato			100,00

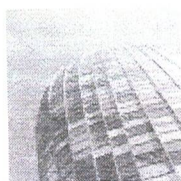


Per il blocco della sua carta di pagamento può chiamare anche il servizio Clienti 800.57.57.57
e dall'estero +39 02.33.40.89.73



www.unicredit.it

UniCredit SpA - Sede Sociale e Direzione Generale: Piazza Gae Aulenti, 3 - Tower A - 20154 Milano - Capitale Sociale € 21.453.835.025,48 interamente versato - Banca iscritta all'Albo delle Banche e Capogruppo del Gruppo Bancario UniCredit - Albo dei Gruppi Bancari: cod. 02008.1 - Cod. ABI 02008.1 - Iscrizione al Registro delle Imprese di Milano-Monza-Brianza-Lodi, Codice Fiscale e P. IVA n° 00348170101 - Aderente al Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi e al Fondo Nazionale di Garanzia - Imposta di bollo, ove dovuta, assolta in modo virtuale - Aut. Agenzia delle Entrate, Ufficio di Roma 1, n. 143106/07 del 21.12.2007



Hampton By Hilton Utrecht Centraal Station

Indirizzo: Boven Catharijnepoort 4, City Centre, 3511 WN Utrecht, Paesi Bassi

Telefono: +31 30 237 7033

Coordinate GPS: N 052° 5.488, E 05° 6.783

ARRIVO

8

SETTEMBRE

lunedì

🕒 15:00 - 00:00

PARTENZA

10

SETTEMBRE

mercoledì

🕒 00:00 - 12:00

CAMERE

1

NOTTI

2

PREZZO

1 camera
9 % di IVA
8,50 % di Tassa di soggiorno

Prezzo

(per 1 persona)

€ 391,06

€ 35,20

€ 36,23

€ 462,49

Altre informazioni

L'importo totale non include eventuali costi aggiuntivi (ad es. letti supplementari).

Se cancelli o non ti presenti, la struttura potrebbe comunque addebitare le tasse (se previste).

Ricorda di leggere le **Informazioni importanti** qui sotto, poiché potrebbero contenere ulteriori dettagli non specificati qui.

Camera Doppia con Letti Singoli

Nome dell'ospite: vittoria balzano / per massimo 2 persone

Pasti:

La colazione è inclusa nel prezzo finale

Prodotti da bagno in omaggio • Doccia • Aria condizionata • Cassaforte • Scrivania • TV • Connessione internet • Telefono • Ferro e asse da stiro • Bollitore tè/macchina caffè • Asciugacapelli

Tipologia letti: 2 letti singoli (larghezza: 90-130 cm)

Condizioni di cancellazione:

In caso di cancellazione, modifica o mancata presentazione, la penale sarà pari al costo totale della prenotazione.

Calendario per il rimborso:

Se cancelli questa prenotazione, non potrai ottenere nessun rimborso.



Informazioni Importanti

L'ingresso dell'Hampton by Hilton Utrecht Central Station si trova all'interno del centro commerciale "Hoog Catharijne", al 1° piano.

Al check-in gli ospiti devono esibire un documento d'identità con foto e una carta di credito. Siete pregati di notare che le Richieste Speciali sono soggette a disponibilità, e potrebbero comportare l'addebito di un supplemento.

Gli ospiti di età inferiore ai 18 anni possono effettuare il check-in solo se accompagnati da un genitore o da un tutore legale.



Condizioni dell'hotel

Parcheggio

- Parcheggio pubblico disponibile in zona senza prenotazione al costo di € 44 al giorno.
- Internet WiFi disponibile gratuitamente in tutta la struttura.



Serve aiuto?

Puoi visualizzare, modificare o cancellare la tua prenotazione in qualsiasi momento su: [your.booking.com](https://www.booking.com)

Per qualsiasi domanda sulla struttura, puoi contattare Hampton By Hilton Utrecht Centraal Station direttamente al numero +31 30 237 7033

o puoi contattarci telefonicamente, siamo disponibili 24 ore al giorno:

Numero nazionale: 02 233 31 342

Dall'estero o dai Paesi Bassi: +39 02 233 31 342

Viaggia in tutta serenità

Per maggiori informazioni su come viaggiare in modo sicuro, consulta la nostra sezione [Sicurezza e fiducia](#)

La tua sicurezza è una priorità per noi. In caso di emergenza durante il soggiorno, chiama il 112 per polizia, vigili del fuoco o ambulanza. Il numero è operativo nella maggior parte dei paesi europei ed è gratuito.

Vedi più

numeri di telefono locali da contattare in caso di emergenza per trascorrere un soggiorno nei Paesi Bassi veramente senza pensieri.

Questa versione stampabile della conferma contiene i dati più importanti della tua prenotazione, e può essere utilizzata per il check-in all'arrivo presso Hampton By Hilton Utrecht Centraal Station. Per ulteriori dettagli, consulta l'e-mail di conferma inviata a vittoria.balzano@gmail.com.

Booking.com

Questa è la tua ricevuta

Numero Prenotazione
5717002663**I TUOI DATI**

Nome	vittoria balzano
Indirizzo e-mail	vittoria.balzano@gmail.com
Data	24 lug 2025

DETTAGLI DELLA PRENOTAZIONE

Nome della struttura	Hampton By Hilton Utrecht Centraal Station
Indirizzo della struttura	Boven Catharijnepoort 4 Utrecht, Netherlands 3511 WN
Numero prenotazione	5717002663
Arrivo	lunedì 8 settembre 2025
Partenza	mercoledì 10 settembre 2025
Importo pagato in data 24 lug 2025	€ 462,49

La tua ricevuta sarà generata automaticamente

Questa è la ricevuta dell'avvenuta transazione. Non può essere usata per richiedere il rimborso dell'IVA.

Ti ricordiamo che questa non è una fattura**Solamente la struttura può emettere una fattura valida a fini fiscali**

Booking.com

Booking.com BV
24 luglio 2025 . Pagamento

-462,49 €

Pagato con

Carta di debito 462,49 €
MasterCard x-6765
Sull'estratto conto
della tua carta
verrà riportato
"PAYPAL
*BOOKING HOTEL
"

Codice transazione

9L025903WY2909
12F

Dati venditore

Booking.com BV
paypalrow@booking.com

N. ordine commerciante

uZOg0Za~FTZSd;)
3?V7F

Riepilogo ordine



Importo 462,49 €
acquisto

Totale 462,49 €

Hai bisogno di aiuto?

In caso di problemi, contatta il venditore su PayPal entro il giorno **20 gennaio 2026**. La transazione potrebbe rientrare nella **Protezione acquisti**.



Passeggero / Passenger: Balzano Vittoria (ADT)
Riferimento prenotazione / Booking ref: ZDR76Z
Numero Biglietto / Ticket number: 055 2111733802
PARTITA IVA: PI15907661001
CODICE FISCALE: CF15907661001

Ufficio di emissione/Issuing office:
ITA AIRWAYS WEB IT MOBILE REVENUE,
INTERNET OFFICE, ROME
Telefono / Telephone: TBA
Data / Date: 23Jul2025

RICEVUTA DEL BIGLIETTO ELETTRONICO / ELECTRONIC TICKET RECEIPT

Al momento del check-in, è necessario mostrare un documento di identità con fotografia
At check-in, you must show a photo ID.

Da From	A To	Volo Flight	Partenza Departure	Arrivo Arrival	Ultimo check-in / Last check-in
ROME FIUMICINO Terminale / Terminal: 1	AMSTERDAM SCHIPHOL AIRPORT	AZ108	08:30 08Sep2025	11:00 08Sep2025	
Classe Class: YL, O	Operato da Operated by: ITA AIRWAYS Commercializzato da Marketed by: ITA AIRWAYS			NVB (2): 08Sep2025	
Bagaglio Baggage (4): 0PC	Stato prenotazione Booking status (1): OK			NVA (3): 08Sep2025	
Cod Tariffa Fare basis: OOLG8C1	Numero frequent flyer / Frequent flyer number: 02437604			Durata volo / Duration: 02:30	

(1) OK = Confermato; RQ = Lista d'attesa; SA = Spazio disponibile; NS = Nessun posto / (1) OK = Confirmed; RQ = Waitlist; SA = Space Available;
NS = No Seat (2) NVB = Non valido prima / Not valid before (3) NVA = Non valido dopo / Not valid after (4) Se previsto dalla Tariffa acquistata,
ciascun passeggero può imbarcare una specifica quantità di bagaglio senza alcun costo aggiuntivo, come indicato nella colonna relativa al bagaglio.
In nessun caso ciascun bagaglio può eccedere il peso di 32 chili. / If allowed under the Fare purchased, each passenger can check in a specific
amount of baggage at no extra cost as indicated above in the column baggage. Under no circumstance each piece of baggage may exceed 32 kilos.

ELECTRONIC TICKET REMARKS

Legenda

Bagaglio = Bagaglio consentito

Kg = Chilogrammi

PC = Pezzi

Nonref = Non rimborsabile

Nota sul bagaglio

Se nella casella "BAGAGLIO" appare 0PC oppure NIL, Lei ha acquistato una tariffa Light

DETTAGLI PAGAMENTO / PAYMENT DETAILS

Calcolo Tariffario

Fare Calculation: ROM AZ AMS Q11.40 25.09NUC36.49END
ROE0.876561

Forma di pagamento / Form PP
of payment:

Endorsements: NOENDO CONDITIONS APPLY

DETTAGLI TARIFFA / FARE DETAILS

Tariffa / Fare: EUR 32.00

Tasse / Taxes: EUR 2.09EX
EUR 7.50HB
EUR 17.52IT
EUR 1.21MJ
EUR 3.35VT

Supplemento Imposto Dal Vettore / Carrier
Imposed Fees:
Importo totale / Total Amount:

EUR 11.00YQ
EUR 14.00YR
EUR 88.67

E' vietato il trasporto a bordo del velivolo di materiali pericolosi, quali ad esempio aerosol, fuochi d'artificio, e liquidi infiammabili. Ulteriori informazioni possono essere ottenute presso la compagnia aerea.

The carriage of certain hazardous materials, like aerosols, fireworks, and flammable liquids, aboard the aircraft is forbidden. If you do not understand these restrictions, further information may be obtained from your airline.

AVVISO LEGALE E PER I PASSEGGERI / LEGAL AND PASSENGER NOTICES

EMISSIONE ELETTRONICA BIGLIETTO / ELECTRONIC TICKET

IVA INCLUSA NEI TERMINI DI LEGGE, OVE DOVUTA / VAT INCLUDED IF REQUIRED ACCORDING TO LAW CONDITIONS

ATTENZIONE - Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice 9B, sarà necessario effettuare il check-in della tratta treno, a partire da 72 ore prima della partenza, sul sito <https://check-in.accesrail.com/#/step1>.

Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice W2(tutte le stazioni tedesche), potrai effettuare il check-in della tratta treno dopo l'acquisto del ticket fino allo stesso giorno di partenza del treno sul sito <https://www.rail-checkin.com/#/login>.

Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice I6 non è necessario effettuare il check-in della tratta treno.

Per tutte le informazioni consulta la pagina https://www.ita-airways.com/it_it/aereo-treno.html

N.B: Per la tratta treno trovano applicazione i Termini e Condizioni del vettore ferroviario che opera il servizio. Termini e Condizioni del trasporto in treno sono distinti e separati da quelli del trasporto in Aereo.

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Per i biglietti acquistati in Italia: in caso di mancato utilizzo, per qualsiasi motivo, del volo di andata (o di una tratta del volo di andata), la richiesta di mantenere la validità del biglietto per il solo volo di ritorno può essere accolta, esclusivamente se previamente comunicata ad ITA Airways:

- Entro 24 ore successive all'orario di partenza del volo di andata inutilizzato
- Qualora l'orario di partenza del volo di ritorno sia entro le 24h dall'andata, la comunicazione al Contact Center dovrà pervenire almeno 2 ore prima della partenza di suddetto volo di ritorno.

Il Contact Center provvederà ad emettere un nuovo biglietto elettronico per cui sarà necessario effettuare le operazioni di check-in sul sito (se disponibile) o in aeroporto. Qualora il passeggero non effettui la suddetta comunicazione, o la effettui dopo i termini indicati, ITA Airways, ove vi sia disponibilità di posti sul volo, si riserverà il diritto di richiedere il pagamento di un importo pari alla differenza tra il pezzo pagato per il biglietto precedentemente acquistato e il prezzo più elevato applicabile all'itinerario modificato al momento della riemissione del biglietto.

Avviso:

Regole tariffarie per le tariffe Light

Franchigia bagaglio: solo bagaglio a mano; bagaglio in stiva a pagamento.

Check-in: solo sul sito web ITA (quando consentito) e/o alle macchine fast check-in aeroporto (dove presenti). Nei restanti casi ai desk in aeroporto

Posto: assegnato, scelta del posto a bordo a pagamento

Per maggiori dettagli su termini e condizioni tariffa Light visita il sito web www.ita-airways.com

Note

Partenza - Arrivo in data/ora locale

**ITALIA TRASPORTO AEREO SPA**

23 luglio 2025 . Pagamento

-88,67 €**Pagato con**

Carta di debito 88,67 €
MasterCard x-6765
Sull'estratto conto
della tua carta verrà
riportato "ITA SPA".

Codice transazione

16S82200AS7920521

Dati venditore

ITALIA TRASPORTO AEREO SPA
paypalsales@itaspa.com

N. ordine commerciante

ZDR76ZAPPP423515
595055

Riepilogo ordine

ZDR76ZAPPP423515595055 88
Your BookingID Reference

Totale**88,67 €****Hai bisogno di aiuto?**

In caso di problemi, contatta il venditore su PayPal entro il giorno **19 gennaio 2026**. La transazione potrebbe **rientrare nella Protezione acquisti**.



vittoria balzano <vittoria.balzano@gmail.com>

ITA Airways info PNR ZDR76Z

1 messaggio

ITA Airways <notice@enews.ita-airways.com>
A: vittoria.balzano@gmail.com

6 settembre 2025 alle ore 14:56

Web version

Gentile cliente,

ti informiamo che il **volo AZ108** del 08/09/2025 da Roma FCO a Amsterdam AMS è stato **cancellato**.

Il nostro [Customer Center](#) è a tua disposizione per tutta l'assistenza di cui necessiti e per aiutarti a riprogrammare il tuo volo nei 7 giorni precedenti o successivi alla data del volo cancellato.

Qualora avessi acquistato il tuo biglietto in un'**agenzia** e avessi necessità di supporto, ti invitiamo a rivolgerti al tuo agente di viaggio.

Se vuoi ulteriori informazioni sui tuoi **diritti di passeggero**, clicca [qui](#).

Ci scusiamo per il disagio e ti ringraziamo per la comprensione.

ITA Airways



ITALIA TRASPORTO AEREO S.P.A. ROME (RM) VIA VENTI SETTEMBRE 97 ZIP CODE 00187 -
PEC address italiatrasportoaereo@legalmail.it - REA Number RM - 1622937 - P. I., tax number
and registration number to the Business Register 15907661001 - Share Capital EUR
792.682.926,83 full paid-up - www.ita-airways.com



Passeggero / Passenger: Balzano Vittoria (ADT)
Riferimento prenotazione / Booking ref: ZDR76Z
Numero Biglietto / Ticket number: 055 2112206173

Ufficio di emissione/Issuing office:
ITA CC IT MARKET, ITA AIRWAYS, ROME
Telefono / Telephone: TBA
Data / Date: 06Sep2025

PARTITA IVA: PI15907661001
CODICE FISCALE: CF15907661001

RICEVUTA DEL BIGLIETTO ELETTRONICO / ELECTRONIC TICKET RECEIPT

Al momento del check-in, è necessario mostrare un documento di identità con fotografia
At check-in, you must show a photo ID.

Da From	A To	Volo Flight	Partenza Departure	Arrivo Arrival	Ultimo check-in / Last check-in
ROME FIUMICINO Terminale / Terminal: 1	AMSTERDAM SCHIPHOL AIRPORT	AZ110	14:35 08Sep2025	17:05 08Sep2025	

Classe
Class: YL, M

Bagaglio
Baggage (4): 0PC
Cod Tariffa
Fare basis: OOLG8C1

Operato da
Operated by: ITA AIRWAYS
Commercializzato da
Marketed by: ITA AIRWAYS
Stato prenotazione
Booking status (1): OK
Numero frequent flyer / Frequent flyer number: 02437604

NVA (3): 08Sep2025

Durata volo / Duration: 02:30

(1) OK = Confermato; RQ = Lista d'attesa; SA = Spazio disponibile; NS = Nessun posto / (1) OK = Confirmed; RQ = Waitlist; SA = Space Available;
NS = No Seat (2) NVB = Non valido prima / Not valid before (3) NVA = Non valido dopo / Not valid after (4) Se previsto dalla Tariffa acquistata,
ciascun passeggero può imbarcare una specifica quantità di bagaglio senza alcun costo aggiuntivo, come indicato nella colonna relativa al bagaglio.
In nessun caso ciascun bagaglio può eccedere il peso di 32 chili. / If allowed under the Fare purchased, each passenger can check in a specific
amount of baggage at no extra cost as indicated above in the column baggage. Under no circumstance each piece of baggage may exceed 32 kilos.

ELECTRONIC TICKET REMARKS

Legenda

Bagaglio = Bagaglio consentito

Kg = Chilogrammi

PC = Pezzi

Nonref = Non rimborsabile

Nota sul bagaglio

Se nella casella "BAGAGLIO" appare 0PC oppure NIL, Lei ha acquistato una tariffa Light

DETTAGLI PAGAMENTO / PAYMENT DETAILS

Calcolo Tariffario
Fare Calculation: I-08SEP25ROM AZ AMS Q11.40
25.09NUC36.49END ROE0.876561
Forma di pagamento / Form
of payment:
Endorsements: INVOL REROUTE NOENDO CONDITIONS
APPLY

DETTAGLI TARIFFA / FARE DETAILS

Tariffa / Fare: EUR 32.00

Tasse / Taxes: EUR PD 2.09EX
EUR PD 7.50HB
EUR PD 17.52IT
EUR PD 1.21MJ
EUR PD 3.35VT

Supplemento Imposto Dal Vettore / Carrier
Imposed Fees:
Importo totale / Total Amount:

EUR PD 11.00YQ
EUR PD 14.00YR
EUR NO ADC

E' vietato il trasporto a bordo del velivolo di materiali pericolosi, quali ad esempio aerosol, fuochi d'artificio, e liquidi infiammabili.

Ulteriori informazioni possono essere ottenute presso la compagnia aerea.

The carriage of certain hazardous materials, like aerosols, fireworks, and flammable liquids, aboard the aircraft is forbidden. If you do not understand these restrictions, further information may be obtained from your airline.

AVVISO LEGALE E PER I PASSEGGERI / LEGAL AND PASSENGER NOTICES

EMISSIONE ELETTRONICA BIGLIETTO / ELECTRONIC TICKET

IVA INCLUSA NEI TERMINI DI LEGGE, OVE DOVUTA / VAT INCLUDED IF REQUIRED ACCORDING TO LAW CONDITIONS

ATTENZIONE - Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice 9B, sarà necessario effettuare il check-in della tratta treno, a partire da 72 ore prima della partenza, sul sito <https://check-in.accesrail.com/#/step1>.

Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice W2(tutte le stazioni tedesche), potrai effettuare il check-in della tratta treno dopo l'acquisto del ticket fino allo stesso giorno di partenza del treno sul sito <https://www.rail-checkin.com/#/login>.

Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice I6 non è necessario effettuare il check-in della tratta treno.

Per tutte le informazioni consulta la pagina https://www.ita-airways.com/it_it/aereo-treno.html

N.B: Per la tratta treno trovano applicazione i Termini e Condizioni del vettore ferroviario che opera il servizio. Termini e Condizioni del trasporto in treno sono distinti e separati da quelli del trasporto in Aereo.

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Per i biglietti acquistati in Italia: in caso di mancato utilizzo, per qualsiasi motivo, del volo di andata (o di una tratta del volo di andata), la richiesta di mantenere la validità del biglietto per il solo volo di ritorno può essere accolta, esclusivamente se previamente comunicata ad ITA Airways:

- Entro 24 ore successive all'orario di partenza del volo di andata inutilizzato
- Qualora l'orario di partenza del volo di ritorno sia entro le 24h dall'andata, la comunicazione al Contact Center dovrà pervenire almeno 2 ore prima della partenza di suddetto volo di ritorno.

Il Contact Center provvederà ad emettere un nuovo biglietto elettronico per cui sarà necessario effettuare le operazioni di check-in sul sito (se disponibile) o in aeroporto. Qualora il passeggero non effettui la suddetta comunicazione, o la effettui dopo i termini indicati, ITA Airways, ove vi sia disponibilità di posti sul volo, si riserverà il diritto di richiedere il pagamento di un importo pari alla differenza tra il pezzo pagato per il biglietto precedentemente acquistato e il prezzo più elevato applicabile all'itinerario modificato al momento della riemissione del biglietto.

Avviso:

Regole tariffarie per le tariffe Light

Franchigia bagaglio: solo bagaglio a mano; bagaglio in stiva a pagamento.

Check-in: solo sul sito web ITA (quando consentito) e/o alle macchine fast check-in aeroporto (dove presenti). Nei restanti casi ai desk in aeroporto

Posto: assegnato, scelta del posto a bordo a pagamento

Per maggiori dettagli su termini e condizioni tariffa Light visita il sito web www.ita-airways.com

Note

Partenza - Arrivo in data/ora locale



BOARDING PASS / CARTA D'IMBARCO

Balzano / Vittoria

SMRT - AZ02437604

Departure / Partenza

Flight / Volo

Arrival / Arrivo

FCO**14:35 - 08 Sep 2025**

Rome Fiumicino

**AZ110**

Operato da ITA Airways

AMS**17:05 - 08 Sep 2025**

Amsterdam Schiphol Airport

Terminal	Boarding / Imbarco	Gate / Gate	Zone / Zona	Seat / Posto
1	13:55	---	3	32D

Class / Classe

Reservation / Prenotazione

ECONOMY**ZDR76Z****Imbarco**

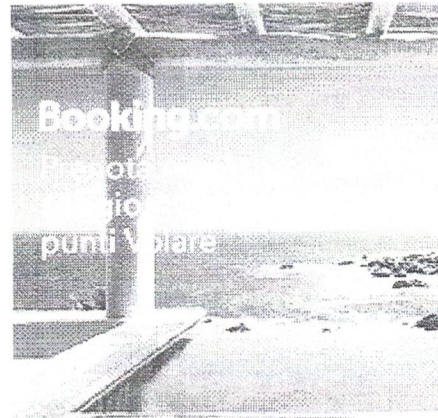
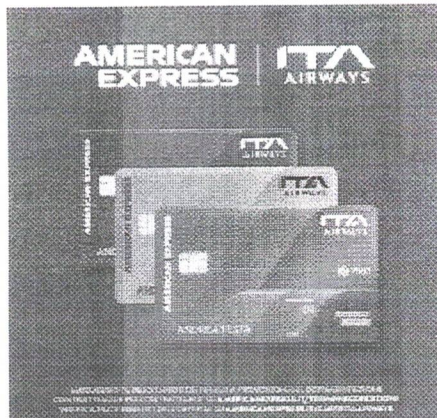
Verifica il gate d'imbarco in aeroporto. L'imbarco chiude 15 minuti prima della partenza del volo. Lo spazio per i bagagli in cabina è limitato e potrebbe essere necessario imbarcare al gate anche i bagagli a mano.

Imbarco bagaglio

40 minuti prima per voli nazionali, 60 minuti prima per voli internazionali e intercontinentali. Per spedire il tuo bagaglio recati ai banchi drop-off in aeroporto.

Informazioni importanti

Su tutti i voli puoi portare 1 bagaglio a mano del peso massimo di 8kg e che non superi: 55cm di altezza, 35cm di larghezza, 25 cm di spessore (maniglie e rotelle comprese). Queste informazioni sono valide per i voli operati da ITA Airways. Sui voli delle compagnie partner vengono applicate le regole della compagnia che opera il volo. Visita la [pagina dedicata](#) per conoscere i limiti di dimensione, peso, quantità del bagaglio da imbarcare in base alla tariffa acquistata ed il tempo di presentazione in aeroporto. ITA Airways si riserva il diritto di modificare il posto assegnato, in caso di cambio aeromobile o per esigenze tecniche.





Passeggero / Passenger: Balzano Vittoria (ADT)
Riferimento prenotazione / Booking ref: ZDSMST
Numero Biglietto / Ticket number: 055 2111733819
PARTITA IVA: PI15907661001
CODICE FISCALE: CF15907661001

Ufficio di emissione/Issuing office:
ITA AIRWAYS WEB IT MOBILE REVENUE,
INTERNET OFFICE, ROME
Telefono / Telephone: TBA
Data / Date: 23Jul2025

RICEVUTA DEL BIGLIETTO ELETTRONICO / ELECTRONIC TICKET RECEIPT

Al momento del check-in, è necessario mostrare un documento di identità con fotografia
At check-in, you must show a photo ID.

Da From	A To	Volo Flight	Partenza Departure	Arrivo Arrival	Ultimo check-in / Last check-in
AMSTERDAM SCHIPHOL AIRPORT	ROME FIUMICINO Terminale / Terminal: 1	AZ109	17:55 10Sep2025	20:10 10Sep2025	

Classe Class: YL, X	Operato da Operated by: ITA AIRWAYS Commercializzato da Marketed by: ITA AIRWAYS	NVB (2): 10Sep2025
Bagaglio Baggage (4): 0PC	Stato prenotazione Booking status (1): OK	NVA (3): 10Sep2025
Cod Tariffa Fare basis: XOLGHH1	Numero frequent flyer / Frequent flyer number: 02437604	Durata volo / Duration: 02:15

(1) OK = Confermato; RQ = Lista d'attesa; SA = Spazio disponibile; NS = Nessun posto / (1) OK = Confirmed; RQ = Waitlist; SA = Space Available;
NS = No Seat (2) NVB = Non valido prima / Not valid before (3) NVA = Non valido dopo / Not valid after (4) Se previsto dalla Tariffa acquistata,
ciascun passeggero può imbarcare una specifica quantità di bagaglio senza alcun costo aggiuntivo, come indicato nella colonna relativa al bagaglio.
In nessun caso ciascun bagaglio può eccedere il peso di 32 chili. / If allowed under the Fare purchased, each passenger can check in a specific
amount of baggage at no extra cost as indicated above in the column baggage. Under no circumstance each piece of baggage may exceed 32 kilos.

ELECTRONIC TICKET REMARKS

Legenda

Bagaglio = Bagaglio consentito

Kg = Chilogrammi

PC = Pezzi

Nonref = Non rimborsabile

Nota sul bagaglio

Se nella casella "BAGAGLIO" appare 0PC oppure NIL, Lei ha acquistato una tariffa Light

DETTAGLI PAGAMENTO / PAYMENT DETAILS

Calcolo Tariffario
Fare Calculation: AMS AZ ROM Q10.26 42.21NUC52.47END
ROE0.876561
Forma di pagamento / Form PP
of payment:
Endorsements: NOENDO CONDITIONS APPLY

DETTAGLI TARIFFA / FARE DETAILS

Tariffa / Fare:	EUR 46.00
Tasse / Taxes:	EUR 22.28CJ EUR 31.65RN EUR 29.40VV EUR 28.00YQ EUR 14.00YR
Supplemento Imposto Dal Vettore / Carrier Imposed Fees:	

E' vietato il trasporto a bordo del velivolo di materiali pericolosi, quali ad esempio aerosol, fuochi d'artificio, e liquidi infiammabili. Ulteriori informazioni possono essere ottenute presso la compagnia aerea.

The carriage of certain hazardous materials, like aerosols, fireworks, and flammable liquids, aboard the aircraft is forbidden. If you do not understand these restrictions, further information may be obtained from your airline.

AVVISO LEGALE E PER I PASSEGGERI / LEGAL AND PASSENGER NOTICES

EMISSIONE ELETTRONICA BIGLIETTO / ELECTRONIC TICKET

IVA INCLUSA NEI TERMINI DI LEGGE, OVE DOVUTA / VAT INCLUDED IF REQUIRED ACCORDING TO LAW CONDITIONS

ATTENZIONE - Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice 9B, sarà necessario effettuare il check-in della tratta treno, a partire da 72 ore prima della partenza, sul sito <https://check-in.accesrail.com/#/step1>.

Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice W2(tutte le stazioni tedesche), potrai effettuare il check-in della tratta treno dopo l'acquisto del ticket fino allo stesso giorno di partenza del treno sul sito <https://www.rail-checkin.com/#/login>.

Per i voli che prevedono una tratta in connessione con il TRENO identificata dal codice I6 non è necessario effettuare il check-in della tratta treno.

Per tutte le informazioni consulta la pagina https://www.ita-airways.com/it_it/aereo-treno.html

N.B: Per la tratta treno trovano applicazione i Termini e Condizioni del vettore ferroviario che opera il servizio. Termini e Condizioni del trasporto in treno sono distinti e separati da quelli del trasporto in Aereo.

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Per i biglietti acquistati in Italia: in caso di mancato utilizzo, per qualsiasi motivo, del volo di andata (o di una tratta del volo di andata), la richiesta di mantenere la validità del biglietto per il solo volo di ritorno può essere accolta, esclusivamente se previamente comunicata ad ITA Airways:

- Entro 24 ore successive all'orario di partenza del volo di andata inutilizzato
- Qualora l'orario di partenza del volo di ritorno sia entro le 24h dall'andata, la comunicazione al Contact Center dovrà pervenire almeno 2 ore prima della partenza di suddetto volo di ritorno.

Il Contact Center provvederà ad emettere un nuovo biglietto elettronico per cui sarà necessario effettuare le operazioni di check-in sul sito (se disponibile) o in aeroporto. Qualora il passeggero non effettui la suddetta comunicazione, o la effettui dopo i termini indicati, ITA Airways, ove vi sia disponibilità di posti sul volo, si riserverà il diritto di richiedere il pagamento di un importo pari alla differenza tra il pezzo pagato per il biglietto precedentemente acquistato e il prezzo più elevato applicabile all'itinerario modificato al momento della riemissione del biglietto.

Avviso:

Regole tariffarie per le tariffe Light

Franchigia bagaglio: solo bagaglio a mano; bagaglio in stiva a pagamento.

Check-in: solo sul sito web ITA (quando consentito) e/o alle macchine fast check-in aeroporto (dove presenti). Nei restanti casi ai desk in aeroporto

Posto: assegnato, scelta del posto a bordo a pagamento

Per maggiori dettagli su termini e condizioni tariffa Light visita il sito web www.ita-airways.com.

Note

Partenza - Arrivo in data/ora locale

**ITALIA TRASPORTO AEREO SPA**

23 luglio 2025 . Pagamento

-171,33 €**Pagato con**

Carta di debito
MasterCard x-6765
Sull'estratto conto
della tua carta verrà
riportato "ITA SPA".

171,33 €**Codice transazione**

2LP79128F5777511V

Dati venditore

ITALIA TRASPORTO AEREO SPA
paypalsales@itaspa.com

N. ordine commerciante

ZDSMSTAPPP423517
013055

Riepilogo ordine

ZDSMSTAPPP423517013055 17
Your BookingID Reference

Totale**171,33 €****Hai bisogno di aiuto?**

In caso di problemi, contatta il venditore su PayPal entro il giorno **19 gennaio 2026**. La transazione potrebbe **rientrare nella Protezione acquisti**.



Seq.4 - Biglietto 0552111733819



BOARDING PASS / CARTA D'IMBARCO

Balzano / Vittoria

SMRT - AZ02437604

Departure / Partenza

AMS**17:55 - 10 Sep 2025**

Amsterdam Schiphol Airport

Flight / Volo

**AZ109**

Operato da ITA Airways

Arrival / Arrivo

FCO**20:10 - 10 Sep 2025**

Rome Fiumicino

Terminal	Boarding / Imbarco	Gate / Gate	Zone / Zona	Seat / Posto
-	17:15	-	5	11A

Class / Classe

ECONOMY

Reservation / Prenotazione

ZDSMST**Imbarco**

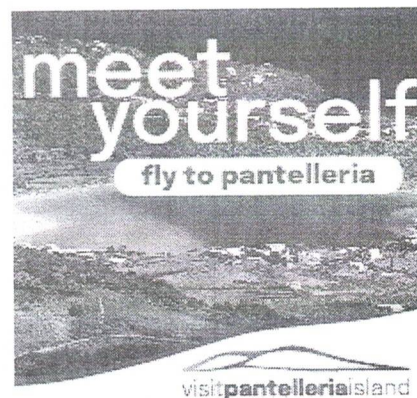
Verifica il gate d'imbarco in aeroporto. L'imbarco chiude 15 minuti prima della partenza del volo. Lo spazio per i bagagli in cabina è limitato e potrebbe essere necessario imbarcare al gate anche i bagagli a mano.

Imbarco bagaglio

40 minuti prima per voli nazionali, 60 minuti prima per voli internazionali e intercontinentali. Per spedire il tuo bagaglio recati ai banchi drop-off in aeroporto.

Informazioni importanti

Su tutti i voli puoi portare 1 bagaglio a mano del peso massimo di 8kg e che non superi: 55cm di altezza, 35cm di larghezza, 25 cm di spessore (maniglie e rotelle comprese). Queste informazioni sono valide per i voli operati da ITA Airways. Sui voli delle compagnie partner vengono applicate le regole della compagnia che opera il volo. Visita la [pagina dedicata](#) per conoscere i limiti di dimensione, peso, quantità del bagaglio da imbarcare in base alla tariffa acquistata ed il tempo di presentazione in aeroporto. ITA Airways si riserva il diritto di modificare il posto assegnato, in caso di cambio aeromobile o per esigenze tecniche.



BUS SHUTTLE

Conferma acquisto • Biglietto • Informazioni

Intestato a:

Vittoria Balzano

Email:

vittoria.balzano@gmail.com

Telefono:

7.00 EUR

Totale pagamento:

Dettaglio biglietto

Mostra il QRcode al nostro staff

1



ROMA - FIUMICINO
andata

7.00 EUR (7.00 EUR x 1 pax)

SL1930512 (ID: gWFWVZF9sRKCxYvW) 07/09/2025 19:43:57

Dettaglio prenotazione

Linea ROMA - FIUMICINO • Prenotazione Roma Aurelia - Fiumicino Aeroporto

Data:

08/09/2025 11:40:00

Data arrivo:

08/09/2025 12:15:00

Mezzo:

BUS SHUTTLE

Salita:

Roma Aurelia
Circonvallazione Aurelia, 19

Discesa:

Fiumicino Aeroporto
Terminal T3 - Stallo 12

Numero passeggeri:

1

Vittoria Balzano

[Redacted]
[Redacted]
[Redacted]
[Redacted]
[Redacted]

IBAN IT11V036690160039121959666
BIC REVOLT2

Transazione

Data	Descrizione	Denaro in uscita
8 set 2025	sitbusshuttle.com Riferimento: 04e827c5-a20f-e3ca-0280-0868b0c62eb37 A: Sitbus Shuttle* Srl, Roma Carta 416598*****3532	€7.00



Segnala carta come smarrita o rubata
+370 5 214 3608

Ottieni assistenza direttamente nell'app
Scansiona codice QR

Se desideri sapere quale ente Revolut ti fornisce i servizi che utilizzi, visita [questa pagina](#). Se hai altre domande, contattaci tramite la chat in-app. Revolut Bank UAB è autorizzata dalla Banca di Lituania e dalla Banca centrale europea. Sede legale: Konstitucijos ave. 21B, Vilnius, 08130, Repubblica di Lituania; numero di registrazione: 304580906. Revolut Bank UAB ha aperto una filiale in Italia, autorizzata e supervisionata dalla Banca d'Italia, codice ABI: 03669, numero di registrazione alla Camera di commercio Milano Monza Brianza Lodi: 12372510961 e sede legale presso Via Dante 7, CAP 20123, Milano (MI), Italia. Sito web: <https://www.revolut.com/it-IT/>; partita IVA e numero di registrazione: 12372510961; numero REA: MI-2657147. I depositi sono protetti dal sistema di garanzia dei depositi lituano, con eventuali eccezioni. Consulta il documento relativo alle informazioni sulla garanzia dei depositi qui. Per trovare ulteriori informazioni in merito, visita il sito dell'ente statale lituano "Assicurazione sui depositi e sugli investimenti" (Viešojo įstaiga "Indėlių ir investicijų draudimas") all'indirizzo www.lidraudimas.lt. Se hai domande, contattaci tramite la chat nell'app Revolut.

Vittoria Balzano

Piazza Vittorio Veneto 35
04017
San Felice Circeo
Latina

IBAN: IT11V0366901600333121959666
BIC: REVOLTM2

Transazione

Data	Descrizione	Denaro in uscita
10 set 2025	Manneken Pis Hc Riferimento: 04e8b545-1f33-e3cf-0280-08b2733185df A: Manneken Pis Hc, Utrecht Carta: 416598*****2654	€15.15



Segnala carta come smarrita o rubata
+370 5 214 3608
Ottieni assistenza direttamente nell'app
Scansiona codice QR

Se desideri sapere quale ente Revolut ti fornisce i servizi che utilizzi, visita [questa pagina](#). Se hai altre domande, contattaci tramite la chat in-app. Revolut Bank UAB è autorizzata dalla Banca di Lituania e dalla Banca centrale europea. Sede legale: Konstitucijos ave. 21B, Vilnius, 08130, Repubblica di Lituania; numero di registrazione: 304580906. Revolut Bank UAB ha aperto una filiale in Italia, autorizzata e supervisionata dalla Banca d'Italia, codice ABI: 03669, numero di registrazione alla Camera di commercio Milano Monza Brianza Lodi: 12372510961 e sede legale presso Via Dante 7, CAP 20123, Milano (MI), Italia. Sito web: <https://www.revolut.com/it-IT/>; partita IVA e numero di registrazione: 12372510961; numero REA: MI-2657147. I depositi sono protetti dal sistema di garanzia dei depositi lituano, con eventuali eccezioni. Consulta il documento relativo alle informazioni sulla garanzia dei depositi [qui](#). Per trovare ulteriori informazioni in merito, visita il sito dell'ente statale lituano "Assicurazione sui depositi e sugli investimenti" (Viešoji įstaiga "Indėlių ir investicijų draudimas") all'indirizzo www.tidraudimas.lt. Se hai domande, contattaci tramite la chat nell'app Revolut.

Vittoria Balzano

Piazza Vittorio Veneto 35
04017
San Felice Circeo
Latina

IBAN IT11V0366901600833121959666
BIC REVOLITM2

Transazione

Data	Descrizione	Denaro in uscita
11 set 2025	Eazie Hoog Catharijne Riferimento: 04e905bd-1fbae31f-0280-09d1a0586b3b A: Eazie Hoog Catharijne, Lc'den Carta: 416598*****2564	€18.77



Segnala carta come smarrita o rubata
+370 5 214 3608
Ottieni assistenza direttamente nell'app
Scansiona codice QR

Se desideri sapere quale ente Revolut ti fornisce i servizi che utilizzi, visita [questa pagina](#). Se hai altre domande, contattaci tramite la chat in-app. Revolut Bank UAB è autorizzata dalla Banca di Lituania e dalla Banca centrale europea. Sede legale: Konstitucijos ave. 21B, Vilnius, 08130, Repubblica di Lituania, numero di registrazione: 304580906. Revolut Bank UAB ha aperto una filiale in Italia, autorizzata e supervisionata dalla Banca d'Italia, codice ABI: 03669, numero di registrazione alla Camera di commercio Milano Monza Brianza Lodi: 12372510961 e sede legale presso Via Dante 7, CAP 20123, Milano (MI), Italia. Sito web: <https://www.revolut.com/it-IT/>, partita IVA e numero di registrazione: 12372510961; numero REA: MI-2657147. I depositi sono protetti dal sistema di garanzia dei depositi lituano, con eventuali eccezioni. Consulta il documento relativo alle informazioni sulla garanzia dei depositi [qui](#). Per trovare ulteriori informazioni in merito, visita il sito dell'ente statale lituano "Assicurazione sui depositi e sugli investimenti" (Viešoji įstaiga "Indėlių ir investicijų draudimas") all'indirizzo www.iidraudimas.lt. Se hai domande, contattaci tramite la chat nell'app Revolut.



BILUETO AEROPORTO AMS - UTRECHT
€ 12,40

Customer's receipt

881.215 Schiphol Airport

Station Schiphol Airport
Aankomst Passage 18
1118 AX Schiphol
(Luchthaven)

Merchant ref.:
KVA8812151757346233

261254

Period: 5251
Transaction: 00062464
Visa Contactless
Token:
1052030475921977707

Visa Debit
(A0000000031010)
Card: 454793xxxxxx8222
Card No: 00

PAYMENT
Date: 08/09/2025 17:44
Auth. code: M2YNHK

Total:
12.40 EUR
Verified by Consumer
Device

ACCEPTED
Totaal: 1 product EUR 12,40

625785

GEEN VERVOERBEWIJS NO TRAITICKET



BILUETO UTRECHT - AEROPORTO AMS
€ 12,40

Customer's receipt

897.214 Utrecht Centraal

Station Utrecht Centraal
Stationshal 12
3511 CE Utrecht

Merchant ref.:
KVA8972141757504495

385307

Period: 5253
Transaction: 00064858
Visa Contactless
Token:
1052030733156026396

Visa Debit
(A0000000031010)
Card: 454793xxxxxx8222
Card No: 00

PAYMENT
Date: 10/09/2025 13:41
Auth. code: WBICQK

Total:
12.40 EUR
Verified by Consumer
Device

ACCEPTED
Totaal: 1 product EUR 12,40

230102

GEEN VERVOERBEWIJS NO TRAITICKET

80

Manneken Pis HCStationsplein 6
3511ED Utrecht**** PIN ******** Meenemen ****

Datum/Tijd: 09-09-2025 12:56

Kassa : 2

Bonnummer : 0020080

Medewerker: Kassa 2

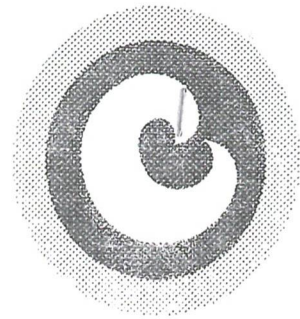
Aantal Product	Bedrag
1x Chaudfontain Blauw	3,50
Statiegeld	0,15
1x Fish Chips Kibbeling	11,50

Tarief	Bedrag	Btw
nul (0%)	0,15	0,00
laag (9%)	15,00	1,24
Excl. btw		13,91

Totaal 15,15

Betaald met PIN Bedrag 15,15

Bedankt voor uw bestelling!

**eazie**

Eazie Utrecht Centraal Station

Stationsplein 2

3511ED Utrecht

0302006358

www.eazie.nl

Bonnummer :67

Eat in

Klantgegevens:

23 (Jamezz Order)

#	Product	Prijs
1	POKE BOWL SUPER SALMON teriyaki dressing	€ 11,99
1	KIP GYOZA citrus soya dressing	€ 3,99
1	COCA-COLA ZERO 33CL	€ 2,79
	Totaal	€ 18,77
	Reeds betaald	€ 18,77
	Nog te betalen	€ 0,00
	BTW laag	€ 1,55

Opmerking klant

(naam: 23,)

Bedankt voor uw bestelling bij Eazie!

Kijk voor onze meest recente
aanbiedingen op www.eazie.nl. Eet
smakelijk! - Team Eazie

Totaal producten: 3

10-9-2025 13:15:44

RANZO 10/09/25 €18,77

RANZO 09/09/25 €15,15

08/09/25

EAT&LY



ClubAvolta

Every journey rewarded.
Worldwide.

Join today. Iscriviti ora.

AUTOGRILL ITALIA S.P.A.
FIUMICINO T1 MEZZ 7202 C4
VIA DELL'AER. 00054 FIUMICINO (RM)
P.I. 02538160033
NUMERO VERDE 800069069

DOCUMENTO COMMERCIALE
di vendita o prestazione

DESCRIZIONE	TVA	Prezzo(€)
INSALATA SMERALDO	10,00%	17,90
ACQUA SANBE PET 75CL	10,00%	2,90

TOTALE COMPLESSIVO 20,80
di cui IVA 1,89

Pagamento elettronico 20,80
Importo pagato 20,80

08-09-2025 12:33
DOCUMENTO N. 0094-0037

R7 99IEC031950

DETTAGLIO FORME di PAGAMENTO

VISA 20,80

Num tel: +39 800 919038

VISA

ACQUISTO

AUTOGRILL 7202

VIA DELL'AEROPORTO DI FI
00054 - FIUMICINO

Eserc. 514460400017004
A.I.I.C. 00000000004
Data 08/09/25 Ora 12:35
TML 92295787 STAN 054437
Mod. Online CTLS ICC
AUT. 2RKGGV OPER. 053116
AUTH.RESP.CODE 00
VISA CONTACTLESS
PAN 454793*****8222
SCAD ****
A.ID A0000000031010
APPL Visa Debit
ATC 0037 TCC 380 TT 00
TrCC 978 UN CBE1AC8A
TVR 0000000000
ARQC DBE327666CD56390
IAD 1F436351202000000000
00000005564800000000
00000000000000000000
0000

IMPORT* EUR 20,80

Verified by device

Transazione Autorizzata

ARRIVEDERCI E GRAZIE
Cod. Commerc: 21083670

Trn:2087 Op:187511 Cas:4
Neg:7202
Commento:

RESTAURANT
DE ZAKKENDRAGER

Zakkendragersteeg 26
3511 AA Utrecht

Totaal rekening

Tafel 5

Aantal gasten: 10

1 x Fles Grillo	€31,50
1 x La Chouffe	€6,95
1 x Weizener	€5,25
1 x Hertog Jan	€3,95
1 x Vangst van de dag	€27,50
3 x Runderbavette	€83,85
1 x Spitskool	€24,95
1 x Lamschouder	€27,50
4 x Z-Baars	€107,80
3 x Krieltjes	€14,25
2 x Friet met truffelmayo	€9,90
2 x Groene salade	€9,00
1 x Groene salade	€4,50
1 x Groene salade	€4,50

Totaal €361,40

Btw laag €25,91

Btw hoog €8,27

21:56 08.09.25 Bediende 1 139

Kassa 2

Volg ons ook op Facebook.

Kopie Kaarthouder

RESTAURANT DE ZAKKENDRAGER

ZAKKENDRAGERSSTEEG 26
3511 AA UTRECHT
030-2317578

Terminal: V7ZJT9 Merchant: 243225
Periode: 5251 Transactie: 01110601
Contactloze betaling
Visa Debit (A0000000031010)
VISA DEBIT
Kaart: 454793xxxxxx8222
Kaartnr: 00

BETALING

08/09/2025 22:03 Auth. code: ZE6RMV

Totaal: 36,14 EUR

Met consumentenapparaat gevalideerd

AKKOORD